

## فراخوان سمینار

### "مدیریت ریسک و

### بهای تمام شده خدمات بانکی در عصر بانکداری الکترونیکی"

کمیسیون خدمات مالی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در نظر دارد سمیناری را تحت عنوان "مدیریت ریسک و بهای تمام شده خدمات بانکی در عصر بانکداری الکترونیکی" برگزار نماید.

- سخنرانان: آقایان دکتر محمد اسماعیل فدایی نژاد، دکتر محمد عرب مازار
- زمان: چهارشنبه، ۵ خرداد ماه ۱۳۸۹ ساعت: ۱۲:۳۰ الی ۱۲:۳۰
- محل برگزاری: خیابان طالقانی شماره ۲۵۴، اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران، طبقه هشتم، سالن اجتماعات
- ارتباط با دبیرخانه: تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ فکس: ۸۸۳۰۸۳۳۰

ایمیل: [ICCIran@icc-iran.com](mailto:ICCIran@icc-iran.com)  
از علاقمندان دعوت می‌شود برای نامنویسی در سمینار فوق، هزینه شرکت در سمینار (مبلغ ۷۰۰,۰۰۰ ریال برای اعضای کمیته ایرانی و ۹۰۰,۰۰۰ ریال برای غیراعضا) را حداکثر تا تاریخ دوشنبه ۳ خرداد ماه ۱۳۸۹ به شماره حساب ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کد شناسه ۸۹۰۴/۲۷ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۶۳۲۵/۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی واریز و اسامی شرکت‌کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

برنامه سمینار و بروشور مرتبط با آن در سایت کمیته ایرانی ([www.icc-iran.com](http://www.icc-iran.com))، بخش سمینارهای آموزشی، در دسترس می‌باشد.

در این شماره می‌خوانید:

- اجلاس شورای کمیته ایرانی ICC برگزار شد
- فراخوان سمینار "مدیریت ریسک و بهای تمام شده خدمات بانکی در عصر بانکداری الکترونیکی"، ۵ خرداد ماه ۱۹ آغاز همکاری میان کمیته ایرانی ICC و دانشگاه آزاد اسلامی
- از سوی کمیته ایرانی ICC برگزار شد: سمینار اسناد حمل و مقررات متحدد الشکل اعتبارات اسنادی
- کسب و کار خواستار مشارکت گسترده تر در راهبری اینترنت شد
- جلسه کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC برگزار می‌شود
- فراخوان دوره تکمیلی روش‌های پرداخت بین المللی و ضمانت نامه‌ها

معرفی کتاب:

- شرط فورس مائزور



## اجلاس شورای کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی برگزار شد

اجلاس شورای کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) با هدف ارایه گزارش فعالیت‌ها، بررسی بودجه سال ۸۹ و برنامه کمیته ایرانی ICC در ارایه خدمات مشاوره‌ای قراردادهای بازرگانی، روز چهارشنبه ۱۵ اردیبهشت ماه برگزار شد.

بر اساس این گزارش در ابتدای این نشست "دکتر محمد مهدی بهکیش" دبیرکل کمیته ایرانی ICC با اشاره به طرح تغییر لوگوی کمیته های ملی ICC خاطرنشان کرد: «در اساسنامه های اولیه ICC، تشکیلات داخل کشورها تحت عنوان کمیته های ملی تعریف شده بود ولی اخیراً ICC یک لوگوی مشخص برای کلیه کشورها در نظر گرفته که به صورت (نام کشور) ICC درآمده است. در اجلاس منطقه‌ای ICC در دمشق به صورت (نام کشور) ICC درآمده است. در اجلاس منطقه‌ای ICC در دمشق



درباره این موضوع بحث شد که ترجمه این لوگو به زبان های غیرلاتین مثل فارسی و عربی چگونه باید باشد. به ویژه از طرف کشور اردن مطرح گردید که نام خود را به عنوان "اتاق بازرگانی بین المللی اردن" ثبت کرده است. در بررسی موضوع در هیأت رئیسه احساس شد که این نام ممکن است با بخش بین المللی اتاق های بازرگانی تداخل بوجود آورد.»

دکتر بهکیش در ادامه در خصوص تغییر لوگوی کمیته ایرانی ICC از اعضای شورا نظرخواهی کرد که اکثر اعضای شورا معتقد به حفظ نام قدیمی کمیته ایرانی ICC بودند.

در ادامه این نشست، "مهندس سیدحسین سلیمانی" عضو هیأت رئیسه و شورای کمیته ایرانی به ارایه بودجه سال ۱۳۸۹ پرداخت که مورد بررسی قرار گرفت و پیشنهاداتی جهت آمادگی آن برای طرح در مجمع عمومی ارایه گردید.



در ادامه این نشست، "محمد صالح ذوقی" دبیر افتخاری کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی با اشاره به طرح جدید کمیته ایرانی در ارایه خدمات مشاوره ای به اعضاء اظهار داشت: در ارایه خدمات جدید حول مشاوره قراردادها می توان به این واقعیت اشاره کرد که شرکت های ایرانی با مسائل حقوقی و تجارت بین المللی آشنایی چندانی ندارند و لازم است که با ارایه مشاوره و خدمات کارشناسی این مسائل حل و فصل گردد.

وی یادآور شد: در سطح منطقه کمتر کمیته ملی وجود دارد که در قالب کمیسیون های تخصصی خود تا این سطح به فعالیت های تخصصی بپردازند. علاوه بر این کمیته ایرانی ICC در نظر دارد تا به اعضاء و حتی شرکت هایی که عضو کمیته ایرانی نیستند برای یکبار (به منظور جذب آنها و عضویت در کمیته ایرانی ICC) خدمات مشاوره ای قراردادهای خرید و فروش بین المللی ارایه دهد.

وی افزود: مسائل اینکوترم بخش دیگری است که در قالب آن به ارایه خدمات خواهیم پرداخت. مسائل UCP، ضمانت نامه های ارزی، داوری از طریق کمیسیون حقوقی، فورس مائزور و اسناد حمل سایر مباحثی است که در قالب خدمات جدید ارایه خواهد شد.



**با همکاری کمیته ایرانی، اولین دوره  
کارشناسی ارشد حمل و نقل بازرگانی  
بین المللی برگزار می شود**

## **آغاز همکاری میان کمیته ایرانی ICC و دانشگاه آزاد اسلامی**

اولین دوره کارشناسی ارشد حمل و نقل بازرگانی بین المللی با همکاری کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در دانشگاه آزاد اسلامی تشکیل خواهد شد. به گزارش روابط عمومی کمیته ایرانی ICC، به منظور گسترش همکاری‌ها میان کمیته ایرانی ICC و دانشگاه آزاد اسلامی، "دکتر محمد مهدی بهکیش" دبیر کل کمیته ایرانی و "دکتر مجید عباسپور" مشاور عالی رئیس دانشگاه آزاد اسلامی و رئیس دانشکده محیط زیست و انرژی واحد علوم و تحقیقات این دانشگاه، با یکدیگر دیدار و گفتگو کردند. در این نشست، جمعی از دبیران کمیسیون‌های کمیته ایرانی ICC و مدیران دانشگاه آزاد اسلامی نیز حضور داشتند.

دکتر بهکیش در این دیدار با ابراز خرسنده از گسترش همکاری‌های فیما بین، تأکید کرد: اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در سال‌های اخیر و به موجب گسترش روابط اقتصادی کشورها با سازمان‌های مهم بین المللی از جمله WTO و سازمان ملل ارتباط گسترده‌ای را برقرار نموده و نیازهای کشور ایجاد می‌کنند تا با حضور بیشتر کمیته ایرانی در مجامع گستردۀ تر، ارتباط جوامع بازرگانی کشور با مجامع بین المللی از یکطرف و از سوی دیگر ارتباط با بخش‌های آکادمیک از سوی دیگر توسعه یابد تا این طریق بهره‌گیری از دستاوردهای کاربردی ICC در زمینه‌های علمی و دانشگاهی به منظور تسريع و تسهیل فعالیت‌های اقتصادی کشور تحقق یابد.

سپس دکتر عباسپور عنوان کرد: سرفصل‌های ارایه شده به رئیس دانشکده مدیریت جهت رسیدگی و هماهنگی ارجاع شده و امیدوارم با بررسی‌های به عمل آمده و روند کلی پذیرش رشته‌های جدید در دانشگاه بتوانیم برای سال تحصیلی ۱۳۹۰ پذیرش دانشجو داشته باشیم که البته این امر می‌باید از طریق شورای گسترش و کارگروه مربوطه پیگیری شود.

دکتر عباسپور در بخش دیگری از سخنان خود به برنامه‌های دانشگاه آزاد و ورود به بخش تجاری و درآمدزایی اشاره کرد و گفت: هتل ۶۰۰ تختخوابی، مجموعه فرهنگی ورزشی، سالن برای مجتماع‌های نمایشگاهی و برگزاری همایش‌های، و همچنین ساخت یک بیمارستان مجهر برای دانشکده پزشکی از جمله برنامه‌هایی است که در دستور کار واحد علوم و تحقیقات دانشگاه آزاد قرار دارد.

وی افزود: شبکه علوم تحقیقات هم اکنون در ۱۱ استان افتتاح شده و با تصویب شورای هماهنگی قرار است در ۶ استان دیگر هم به زودی افتتاح شده و به فعالیت بپردازد. تأکید در دانشکده علوم تحقیقات بر کارهای پژوهشی و تحصیلات تكمیلی به خصوص در علوم پایه و مهندسی است. همچنین پیاده سازی الگوهای آموزشی در سطح کارشناسی ارشد و دکتری، ارتقاء آموزش و نظارت بر اجرای واحدهای تحصیلات تكمیلی دانشکده‌ها نیز به عهده این بخش می‌باشد.



## از سوی کمیته ایرانی ICC برگزار شد: سمینار اسناد حمل و مقررات متحددالشکل اعتبارات اسنادی

با توجه به نیاز به اصلاح در زبان و ساختار مقررات UCP و حذف عبارات واصطلاحاتی که منجر به تفسیرهای مختلف و بروز ناهمگونی در متن این مقررات شده بود، اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در اجلاس ماه می ۲۰۰۳ به کمیسیون بانکداری مأموریت داد که کار بازنگری مقررات متحددالشکل اعتبارات اسنادی، موضوع نشریه شماره ۵۰۰ را آغاز نماید. هدف کلی از این بازنگری، توجه به روش های جدید و تحولات صنعت بانکداری، حمل و نقل و بیمه بود. در کنار گروه تهیه پیش نویس این مقررات، گروه دیگری تحت عنوان گروه مشاوران با عضویت بیش از ۴۰ نفر کارشناسان صنعت حمل و نقل و بانکداری از ۲۶ کشور جهان تشکیل گردید که پیشنهادات خود را قبل از ارسال متن پیش نویس مقررات UCP به کمیته های ملی، به گروه تهیه پیش نویس ارائه نمایند تا پس از بررسی کارشناسانه و با اعمال نظرات دریافتی از کمیته های ملی، متن نهایی این مقررات که کمک بزرگی به حل مشکلات بازرگانان و بانکداران می باشد به تصویب برسد. با در نظر گرفتن این مهم و در اجرای صحیح مفاد مقررات UCP600 ICC، کمیسیون حمل و نقل تصمیم گرفت همایشی در ارتباط با اسناد حمل و مسائل مرتبط با حمل و نقل که در مفاد این مقررات به آن اشاره شده است را برای مسئولین بانکی و دست اندر کاران امور بازرگانی که بطور دائم از خدمات حمل و نقل استفاده می نمایند برگزار نماید که خلاصه مباحث مطرح در این سمینار را در گزارش پیش رو می خوانید:

در ابتدای این نشست، "محمود رستم افشار" دبیر کمیسیون حمل و نقل و خدمات پشتیبانی کمیته ایرانی به معرفی و بیان تاریخچه اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) و کمیته ایرانی این اتاق پرداخت. وی خاطرنشان کرد: کمیته ایرانی در واقع بخشی از اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) است که در سال ۱۹۴۲ در امریکا بوجود آمد و مقر اصلی آن در فاصله دو جنگ جهانی به پاریس انتقال یافت. اتاق بازرگانی بین المللی تنها مرجع تدوین مقررات و استانداردهای موجود در بخش بازرگانی بین المللی و در بخش خصوصی است.

وی در ادامه یادآور شد: در واقع تمامی مشخصات، مسائل و مقررات و کنوانسیون هایی که مرتبط با بازرگانی بین المللی در

بخش خصوصی است توسط ICC و در قالب گروه های کاری و کمیسیون های تخصصی خود تدوین می کند و این ضوابط سپس به تصویب سازمان ملل متحد می رساند. آخرین کنوانسیونی که در ICC تهیه شد و به تصویب سازمان ملل رسید، مقررات روتردام بود.

وی به برگزاری سمینار مقررات روتردام در سال گذشته توسط کمیته ایرانی اشاره کرد و ابراز امیدواری نمود که با انتشار کتاب آن در ماه های آتی، امکان برگزاری سمینار دیگری در مورد این کنوانسیون جدید، فراهم گردد. وی در بخش دیگری از سخنان خود به تاریخچه و اهمیت های کمیته ایرانی ICC پرداخت. در ادامه این سمینار، "محمد صالح ذوقی" دبیر افتخاری کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی ICC به شرح کامل مقررات متحدها شکل اعتبارات اسنادی (UCP 600) و اسناد حمل در این مقررات پرداخت. وی خاطرنشان کرد که مقررات متحدها شکل اعتبارات اسنادی با هدف ساده تر کردن امور اجرایی عملیات اعتبارات اسنادی، سرعت عمل بیشتر و تسهیل در مبادله اسناد و پرداخت وجه اسناد مورد نظر و توجه قرار گرفته و تدوین آن باعث شده است تا امور تجارت و بازرگانی بین المللی با سرعت و اطمینان خاطر بیشتری مورد استفاده قرار گیرد. وی یادآور شد: در سال ۱۹۳۳، اولین مقرراتی که امروز به عنوان UCP می شناسیم در ICC به تصویب رسید. این مقررات طی نشریه شماره ۸۲ اتاق بازرگانی بین المللی و تحت عنوان مقررات متحدها شکل اعتبارات اسنادی تجاری در ۴۹ ماده تنظیم و منتشر شد که مواد ۱۵ تا ۲۷ آن صرفاً به اسناد حمل می پردازد.

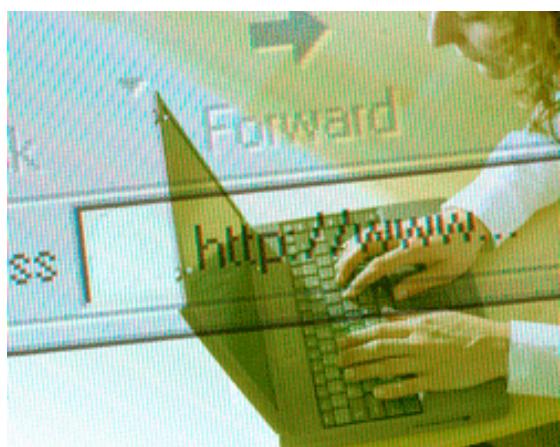
محمد صالح ذوقی در ادامه به توضیح تاریخچه کامل بازنگری های صورت گرفته بر مقررات UCP پرداخت و بازنگری در سالهای ۱۹۵۱ (UCP 151)، ۱۹۶۲ (UCP 222)، ۱۹۷۴ (UCP 290)، ۱۹۸۳ (UCP 400)، ۱۹۹۳ (UCP 500) و ۲۰۰۷ (UCP 600) و نیز مفاد و تفاوت های این مقررات با یکدیگر را به تفصیل برای شرکت کنندگان شرح داد.

وی سپس به بررسی اسناد حمل (Shipping Documents) از دو دیگاه مطرح در این حوزه اشاره کرد و اسناد فروش اسناد را بیان کرد. وی سپس مواد مربوط به اسناد حمل در مقررات 600 UCP را توضیح داد و به مقررات حاکم بر روش های حمل و نقل از جمله مقررات لاهه، مقررات لاهه- ویزبی، مقررات هامبورگ، مقررات روتردام، کنوانسیون ورشو- مقررات یاتا، کنوانسیون کوتیف، کنوانسیون حمل و نقل جاده ای و مقررات UNCTAD ICC برای اسناد حمل مرکب کالا اشاره کرد. در ادامه این سمینار "ملک رضا ملک پور" عضو کمیسیون حمل و نقل و خدمات پشتیبانی کمیته ایرانی ICC به تشریح اسناد حمل و معاملات آن در شبکه بانکی با استناد به مقررات روتردام و مسائل مرتبط با حمل در 600 UCP پرداخت. ملک پور در ادامه سخنان خود به بیان یک مورد طرح و بررسی Case Study پرداخت و موارد کاربردی را در خصوص هر یک از مفاد مقررات مصرح در حمل و نقل برای شرکت کنندگان بیان نمود.

سپس "محمد جواد محمدیان امامی" عضو کمیسیون بیمه کمیته ایرانی به توضیح بیمه و 600 UCP پرداخت. وی در تعریف بیمه باربری گفت: بیمه باربری یا حمل و نقل کالا عقدی است که به موجب آن یک طرف (شرکت بیمه) در مقابل حق بیمه ای که از طرف دیگر (بیمه گزار) دریافت می کند متعهد می شود چنانچه در جریان حمل کالا از نقطه ای به نقطه دیگر و در نتیجه وقوع خطرهای موضوع بیمه، کالا تلف شده و یا دچار خسارت گردد و یا بیمه گذار در رابطه با این خطرات هزینه هایی را متحمل شود زیان وارد را جبران نماید. علاوه بر آن در بعضی موارد زیان وارد به اشخاص ثالث نیز جبران می شود.

وی در ادامه به شرح سند و پوشش بیمه ای (ماده ۲۸) پرداخت و خاطرنشان کرد: سند بیمه از قبیل بیمه نامه، گواهی بیمه یا اظهارنامه صادر شده تحت پوشش بیمه ای باز باید حاکی از صدور و امضاء آن توسط شرکت بیمه، بیمه گر یا نماینده کارگزاران آنها باشد. محمدیان امامی در ادامه، نکات مطرح در خصوص بیمه و 600 UCP در اسناد حمل را برای شرکت کنندگان تشریح کرد. در پایان این سمینار، جلسه پرسش و پاسخ برگزار شد.

## کسب و کار خواستار مشارکت گسترده تر در راهبری اینترنت شد



اجرای سیاست های مربوط به اینترنت اثرات گسترده ای را فراتر از مرزهای ملی و منطقه ای دارد و به موجب آن هیچ گروهی به تنها ای قابل بر رفع چالش های راهبری اینترنت نیست. این موضوع، محور اصلی مباحث مطرح در سومین نشست اعضای EuroDIG بود. این نشست با حضور بیش از ۴۰۰ نفر شرکت کننده از جمله نمایندگان دولت ها، کسب و کار، جامعه مدنی و متخصصین فنی در مرکز اصلی شرکت تلفونیکا (Telefonica) در شهر مادرید تشکیل شد.

در این نشست، جمعی از نمایندگان اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) و کارگروه BASIS این اتاق به نمایندگی از کسب و کار جهان شرکت کردند و به ارایه اهم مشکلات راهبری اینترنت از دیدگاه بخش خصوصی پرداختند.

"کورنلیا کوتتر (Cornelia Kutterer)"، مدیر ارشد سیاستگذاری شرکت میکروسافت در بروکسل و عضو کارگروه BASIS اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در بخشی از سخنان خود در مراسم افتتاحیه این نشست بر اهمیت گفتگو و تبادل نظر بیشتر میان تمامی ذی نفعان راهبری اینترنت به منظور شکل گیری رویکردهای آگاهانه تأکید کرد. وی اظهار داشت: گسترش گفتگو و تبادل دیدگاه های تمامی ذی نفعان را به منظور توسعه سیاست های اینترنت و مدیریت منابع اینترنت ضروری است. وی افروز: مشارکت در گفتگوی آزاد، خط مشی آگاهانه را گسترش می دهد و تبادل بهترین شیوه های کاربردی در طرح شبکه جهانی و امکان گسترش نوآوری ها، حمایت از حقوق کاربران و ایجاد ظرفیت های انسانی و سازمانی را امکانپذیر می سازد.

شرکت کنندگان در نشست امسال EuroDIG به بحث در خصوص موضوعات اساسی و مهمی نظیر مسئله بحران کسب و کار و مسائل راهبری اینترنت پرداختند. همچنین نقش کشورها در رفع چالش های جهانی راهبری اینترنت، حفظ حریم خصوصی کاربران و شیوه ثبت نام دامنه های اینترنتی از دیگر مسائل مورد بحث در این جلسه بود.

"کریستوفر استک (Christoph Steck)"، مدیر سیاستگذاری شرکت تلفونیکا (Telefonica) با ابراز خرسندي از میزبانی سومین نشست EuroDIG، یادآور شد: همچنان به حمایت از مجمع راهبری اینترنت و EuroDIG ادامه می دهیم چراکه معتقدیم این گونه مناظره ها اثر عمیقی بر روند صحیح شکل گیری سیاست ها و مقررات اینترنت دارد. وی اضافه کرد: فضای باز و سازنده، امکان دستیابی به زمینه های مشترکی را امکانپذیر می سازد که این زمینه ها از برآیند دیدگاه های ذی نفعان حاصل شده اند و به تعیین خط مشی هایی می انجامند که نیل به اهداف معین آتی را تسهیل می کند.

مباحث مطرح در سومین نشست EuroDIG در اجلاس آتی مجمع راهبری اینترنت (IGF) دنبال خواهد شد. نشست آتی مجمع راهبری اینترنت روزهای ۱۷-۱۵ ماه سپتامبر در شهر ویلنوس لیتوانی برگزار می شود.

## جلسه کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC برگزار می شود



جلسه کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC روز دوشنبه مورخ ۱۳۸۹/۰۲/۲۰ ساعت ۸:۳۰ در محل ساختمان شمالي اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران برگزار می شود.

رئوس مهمترین مسائل مطرح در این نشست به شرح زیر می باشد:

- حوزه های اثر پذیری صنعت بیمه از تحولات فضای اقتصادی کشور
- محدودیت های بین المللی ایجاد شده
- هدفمند کردن یارانه ها و آثار کوتاه مدت و بلند مدت

## فراخوان دوره تکمیلی روش های پرداخت بین المللی و ضمانتنامه ها

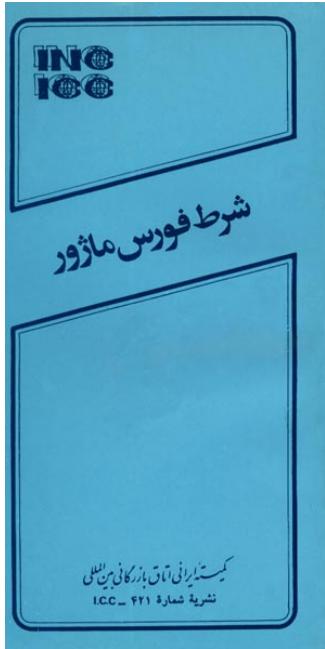
کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در نظر دارد «دوره تکمیلی روش های پرداخت بین المللی و ضمانتنامه ها» را به مدت ۸۵ ساعت برگزار نماید.

- مدرسین: سرکار خانم تذهیبی - جناب آقای شیرازی
- زمان: روزهای چهارشنبه و پنج شنبه ساعت ۹:۰۰ الی ۱۲:۳۰
- شروع دوره: ۱۳۸۹ / ۰۵ / ۱۴ لغایت ۱۳۸۹ / ۰۵ / ۰۳
- محل برگزاری: خیابان طالقانی، شماره ۲۵۴، اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران
- ارتباط با دبیرخانه: تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ فکس: ۸۸۳۰۸۳۳۰ ای-میل: ICCIran@icc-iran.com

از علاقمندان دعوت می شود برای نامنویسی ، هزینه شرکت در دوره، (مبلغ ۴/۳۰۰/۰۰۰ ریال) را حداقل تا تاریخ پنج شنبه ۱۳۸۹/۰۲/۳۰ به شماره حساب ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کد شناسه ۸۹۰۲/۱۱ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۵/۶۳۲۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی واریز و اسامی شرکت کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

لازم به ذکر است کسانی که موفق به گذراندن دوره مقدماتی نشده اند، می توانند با پرداخت مبلغ ۳۰۰,۰۰۰ ریال در آزمون روز یکم خرداد ماه ۱۳۸۹، ساعت ۹:۰۰ صبح شرکت نمایند و با کسب نمره حدنصاب اقدام به ثبت نام نمایند. برنامه دوره و بروشور مرتبط با آن در سایت کمیته ایرانی ([www.icc-iran.com](http://www.icc-iran.com)), بخش سمینارهای آموزشی، در دسترس می باشد.

## معرفی کتاب :



## شرط فورس مازور

یکی از اهداف اساسی و سازمانی اتاق بازرگانی بین المللی، "تسهیل مراودات تجاری بین المللی" است.

یکی از کارسازترین و مهمترین ابزارهای تحقق و دستیابی به این هدف، تدوین و تنظیم ضوابط و مقررات متحده‌شکل یا بعضی شرایط قراردادی یکسان و استاندارد است که در همه قراردادها قابل استفاده باشد؛ چراکه یکسانی و یکنواختی بستر و چارچوب‌های مراودات و روابط تجاری بین‌المللی سبب کاهش بروز اختلاف شده و در نتیجه توسعه روابط تجاری و مراودات بین‌المللی تسهیل می‌گردد.

اجرای قرارداد طرفین را متعهد می‌کند که شرایط و مفاد آن را رعایت نمایند. معذلك حوادث پیش‌بینی نشده که ربطی به طرفین ندارد می‌تواند بر تعهدات متقابل ایشان در برابر یکدیگر اثر نهد و حتی اجرای قرارداد را متعذر یا غیرممکن سازد. بنابراین طرفین باید هنگام تنظیم و انعقاد قرارداد، تعهدات خود را طوری طراحی و برنامه ریزی کنند که آمادگی و پاسخ لازم برای برخورد با هرگونه پیش آمد غیرمنتظره از قبیل فورس مازور را داشته باشند. این جزوی که حاوی شرط فورس مازور برای درج در قراردادهای بین‌المللی است، با همین هدف تنظیم و فراهم شده است تا اگر طرفین قراردادهای مذکور مایل باشند بتوانند با استفاده از آن در برابر حوادث فورس مازور پیش‌بینی لازم را بنمایند و از این رهگذر انجام تجارت بین‌الملل تسهیل گردد.

شرط فورس مازور اتاق بازرگانی بین‌المللی اصولاً برای درج در قراردادهای بین‌المللی تدوین و فراهم گردیده و سعی شده است طوری طراحی شود که جامع و مانع باشد.

## بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی

گردآوری و ترجمه: روابط عمومی کمیته ایرانی ICC - نرگس فرزان

تلفن: ۰۲۷۳۰۶۰۸۳۳۰ نمبر: ۰۲۷۳۰۶۰۸۳۳۰

پست الکترونیکی: [info@icc-iran.com](mailto:info@icc-iran.com)

نشانی: تهران، خ طالقانی، شماره ۲۵۴، اتاق بازرگانی و صنایع و معادن ایران، طبقه ۵